



くらしと県税

Saitama Prefectural Taxes

～ Automobile Tax ～

自動車税とは？

- 自動車の所有に対して課税される財産税の一種です。
- 道路を使用することに対してその整備費を負担していただく性格もあります。

★ 納める人

自動車をお持ちの方

★ 納める方法・時期

5月に送られてくる納税通知書に記載された納期限までに次の納税窓口で納めます。

《納税通知書による納税窓口》

- 金融機関（県外で納める場合は、各金融機関窓口でご確認ください。）
- ゆうちょ銀行、郵便局
- コンビニエンスストア
（スリーエイト、生活彩家、セイコーマート、セブン-イレブン、デイリーヤマザキ、ニューヤマザキデイリーストア、ハマナスクラブ、ファミリーマート、ポプラ、ミニストップ、ヤマザキスペシャルパートナーショップ、ヤマザキデイリーストア、ローソン、MMK設置店
（New Days（一部の店舗除く）等）
- クレジットカード
- スマートフォン決済アプリ

★ What is Automobile Tax?

- It is a kind of property tax imposed on the owners of automobiles.
- One of its purposes is to have the burden of road maintenance borne by road users.

★ Taxpayer

The owner of an automobile

★ Method of Payment

In May, automobile owners will be sent an Automobile Tax Notice. Please pay the amount by the requested date to any of the following locations or methods:

- Financial institution (if paying at a financial institution outside of Saitama, please confirm that the institution will accept the payment);
- Japan Post Bank(Yucho-ginkou), Post offices
- Convenience Stores (Three Eight, Seikatsu Saika, Seiko Mart, 7 ELEVEN, Daily Yamazaki, New Yamazaki Daily Store, Hamanasu Club, Family Mart, Poplar, Mini Stop, Yamazaki Special Partner Shop, Yamazaki Daily Store or Lawson)
- Credit Cards
- Cashless payment app

★ おさ 納める額

自動車じどうしゃの総排気量そうはいきりょうなどにより年税額ねんぜいがくが決められています。また、環境性能かんきょうせいについて一定いっていの要件ようけんを満たす自動車じどうしゃには、税率ぜいりつを高くたかしたり低くひくしたりする「グリーン化税制か ぜいせい」があります。

★ Amount

The annual amount of tax is calculated in accordance with total emission quantity or maximum loading capacity of the vehicle.

In accordance with the Green Tax System, the amount of tax will vary depending on whether the vehicle meets environmental performance standards.

★ か とく れ い グリーン化特例

地球温暖化防止ちきゅうおんだんかぼうしおよび大気汚染防止たいきおせんぼうしの観点かんてんから、環境かんきょうにやさしい自動車じどうしゃの開発かいはつ・普及ふきゅうの促進そくしんをはかるため、平成14年度へいせい ねんどから導入どうにゅうされました。自動車税じどうしゃぜいについて、排出ガス性能はいしゅつ せいおよび燃費性能ねんび せいの優れた自動車じどうしゃは、税率ぜいりつを一定いっていの期間軽減きかんけいげんし、新車しんしゃ登録とうろくから一定年数いっていねんすうを経過けいこした環境負荷かんきょうふかの大きい自動車おお じどうしゃは、税率ぜいりつを重くおもする制度せいどです。

★ Green Tax System

The Green Tax System was introduced in 2002 to promote the development and usage of environmentally-friendly vehicles, thereby reducing air pollution and global warming. In relation to automobile tax, owners of vehicles that have low emissions and are fuel efficient will pay less tax for a set period. Owners of older vehicles which have a larger impact on the environment, will be required to pay a higher tax.

★ じどうしゃぜいのうぜいしょうめいしょ 自動車税納税証明書について

車検しゃけんを受けるために、納税証明書のうぜいしょうめいしょが必要ひつような場合があります。納税通知書のうぜいつうちしょの右端みぎはしは納税証明書用紙のうぜいしょうめいしょようしとなっています。自動車税じどうしゃぜいを納付のうふすると「納税証明書のうぜいしょうめいしょ」として使用しようできます。大切に保管たいせつ ほかんしてください。

★ Automobile Tax Payment Certificate

An Automobile Tax Payment Certificate may be necessary to receive automobile inspection. The right hand side of your Automobile Tax Notice is your Automobile Tax Payment Certificate. Once you have paid your tax with the Notice, this can be used as your Automobile Tax Payment Certificate. Please keep it in a safe place.

★ ぜいきん おさ 税金を納めないと...

延滞えんたいした期間きかんに應じて延滞金えんたいきんがかかります。納期内納税のうきないのうぜいにご協力きょうりょくください！

★ Late Fee

If you failed to pay tax by the requested date, you will be charged a late fee based on the extent of the lateness of payment. So you are encouraged to make your tax payment within the period.

Saitama Automobile Taxation Offices

Automobile Taxation Office	Address	Phone Number
Automobile Taxation Office 自動車税事務所 じどうしゃぜいじむしょ	3-8-3 Shimo-cho, Omiya-ku, Saitama-shi 330-0844 さいたま市大宮区下町 3-8-3	048-658-0226
Omiya Automobile Taxation Office 自動車税事務所 大宮支所 じどうしゃぜいじむしょ おおみやししよ	2152 Nakakugi, Nishi-ku, Saitama-shi 331-8580 さいたま市西区中釘 2152	048-623-0600
Kumagaya Automobile Taxation Office 自動車税事務所 熊谷支所 じどうしゃぜいじむしょ くまがやししよ	701-5 Miizugahara, Kumagaya-shi 360-0844 熊谷市御稜威ヶ原 701-5	048-532-8011
Tokorozawa Automobile Taxation Office 自動車税事務所 所沢支所 じどうしゃぜいじむしょ ところざわししよ	690-1 Ushinuma, Tokorozawa-shi 359-0026 所沢市牛沼 690-1	04-2998-1321
Kasukabe Automobile Taxation Office 自動車税事務所 春日部支所 じどうしゃぜいじむしょ かすかべししよ	752-5 Mashito, Kasukabe-shi 344-0042 春日部市増戸 752-5	048-763-4111

N.B. Please contact us in Japanese.